

REDACCIÓN Y ADMINISTRACIÓN Lonjeta, número 11 IMPRENTA «LA ESPERANZA»

Año VII

PALMA DE MALLORCA Lunes 5 de Febrero de 1917

N.º 2.300

HORAS DE DESPACHO: DE 9 A 1 Y DE 4 A 7 Teléfono número 200 APARTADO DE CORREOS NÚMERO 19

NOTAS DEL DÍA

El arbitrio sobre la carne Se ha cumplido lo que apuntábamos días atrás: el contratista del arbitrio sobre la carne ha abandonado la contrata...

Hasta que quede adjudicada la subasta que habrá de anunciarse (si es que se adjudica, cosa que no es segura, pues no es seguro que haya licitador) el Ayuntamiento administrará por sí mismo tal arbitrio...

La guerra y el comercio De día en día aumentan, para las naciones neutrales, como la nuestra, las salpicaduras de la guerra...

Un cuarto a comentarios

MUSEOS La reciente conferencia del M. I. señor don Antonio M.º Alcover—primera de una serie cuyo fin cultural merece ser loado—ha puesto sobre el tapete un interesante asunto: los Museos.

Son éstos algo así como el barómetro que indica el grado de cultura de las poblaciones, y por esto las que carecen de ellos están desprovistas de un deseable elemento.

Levase o no a cabo el plausible proyecto esbozado por el conferenciante—el Museo etnográfico de Mallorca—, nuestro Museo diocesano, legado de cultura del Obispo Campins (q. s. g. h.), pregona la misión civilizadora de la Iglesia...

Al lado de los Museos legados por los Papas qué misero nuestro Museo episcopal Pero en él late el mismo espíritu que latía en aquéllos.

La nota de Alemania

Dada su importancia, publicamos íntegra la nota sobre el bloqueo, que Alemania ha dirigido a las Potencias neutrales y que dice así:

«Alemania y sus aliados, en su nota del 12 de Diciembre, se declararon dispuestos para entrar inmediatamente en discusiones de paz con sus adversarios.

«Sus planes, conforme declararon, no tendían al aplastamiento o aniquilamiento de sus enemigos y habrían salvaguardado los derechos de las otras naciones.

«Esta previsión es tanto más necesaria en vista de haber manifestado los gobiernos de los Estados enemigos, repetidas veces y particularmente y sin dímulo alguno en la conferencia económica de París, su intención de no reconocer a Alemania, aun restablecida la paz...

afán de conquista de sus adversarios, quienes pretenden dictar la paz. »Bajo el pretexto de las nacionalidades, tienen como objetivo de guerra la desmembración y la deshonra de Alemania, Austria-Hungría, Turquía y Bulgaria...

«Desde hace dos años y medio—abusó Inglaterra de su poder naval para el ilícito intento de dominar a Alemania por el hambre con completa desconsideración de los derechos de los pueblos.

«Los pasos dados para hacer desistir a Inglaterra y a sus aliados de semejantes proceder, induciéndoles a que respeten la ley de la libertad de los mares han sido comunicados al gobierno de...»

«El Gobierno inglés persiste no obstante en su guerra de exterminio, que si bien no alcanza a nuestro ejército, si lo hace a las mujeres, niños, ancianos y enfermos, a los cuales obliga a sufrir dolorosas privaciones que ponen en peligro su salud.

«Cada día que se abre la guerra salvará la vida de miles de valientes de ambos bandos y será un bien para la martirizada humanidad.

«El Gobierno imperial no podría responder ante su propia conciencia, ante el pueblo alemán y ante la Historia si dejase sin intentar algún medio para abreviar la duración de la guerra.

«Ahora que los adversarios han contestado con el anuncio de una lucha aún más cruenta a sus proposiciones de paz, el Gobierno imperial debe, para servir los ideales humanitarios y para no pecar contra su propia palabra, recurrir a todos los medios en esta lucha por su existencia...

«Confianza en que el pueblo y el Gobierno de... (nombre del Estado neutral) sabrán reconocer los fundamentos de esta resolución, espera el Gobierno imperial que... (Estado neutral) apoyará la nueva situación con imparcialidad y contribuirá por su parte a evitar más miserias y los inevitables sacrificios de vidas.

«Al mismo tiempo que exponemos en la presente nota todos los detalles de las nuevas medidas de guerra, expresamos nuestra esperanza de que el Gobierno de... (Estado neutral) prevendrá a los buques de su país del peligro de entrar en las zonas descritas en la adjunta memoria, y a sus súbditos de confiar pasajeros y mercancías con destino a los puertos comprendidos en las zonas del bloqueo.»

La memoria mencionada en la nota, dice como sigue:

«Desde el 1.º de Febrero de 1917 nos oponemos con todas nuestras armas y sin miramientos a todo tráfico naval en las a continuación designadas zonas de bloqueo, alrededor de la Gran Bretaña, Francia e Italia y en el Mediterráneo oriental.

«Estas zonas de bloqueo son: »En el Norte:—Una extensión alrededor de Inglaterra y Francia limitada por una línea de 20 millas de distancia a lo largo de la costa holandesa hasta el buque fero de Herscheling...

«A la navegación neutral queda abierta la zona al oeste de la línea de L'Enriqueite hasta 58 grados, 20 minutos norte y 6 grados oeste, como también al norte y al oeste una faja ancha de 60 millas a lo largo de la costa norte de África, empezando en el grado 2 de longitud occidental.

«Para la comunicación de esta zona con Grecia una anchura faja de 20 millas al norte y en algunos puntos al este de la siguiente línea: 58 grados norte y 10 grados este a 58 grados norte y 10 grados este a 57 grados norte y 11 grados 30 minutos este a 54 grados norte y 22 grados 30 minutos este.

«Los buques neutrales que naveguen en las zonas bloqueadas lo hacen a su propio riesgo, si bien se han tomado disposiciones para que los barcos neutrales que el 1.º de Febrero se encuentren en camino de un puerto de la zona bloqueada sean exceptuados durante un plazo determinado y razonable.

«Los buques, cuando lleguen a un puerto de las zonas bloqueadas, pueden con la misma seguridad que hasta ahora salir de estas zonas, si antes del 5 de Febrero dejan el puerto y toman el camino más corto hacia las zonas libres.»

«La nota entregada al embajador de los Estados Unidos contiene, además de las ya reproducidas indicaciones, una referencia al mensaje del presidente Wilson al Senado, y que, entre otras, contiene las siguientes palabras: «El gobierno imperial ha tomado nota del contenido del mensaje con toda la atención que merecen sus palabras inspiradas por un alto sentimiento de su responsabilidad.»

«Con gran satisfacción ha podido comprobar que los principios de esta importante manifestación coinciden con los puntos de vista y deseos que profesa Alemania.

«Aquí pertenece, en primer lugar, el derecho de poder decidir libremente sobre sí mismo y la igualdad de derechos de las naciones: En reconocimiento de este principio vería con sincera satisfacción que naciones como Irlanda e India, que carecen de los beneficios de la independencia nacional, pudiesen recobrar su libertad.

«También está Alemania en contra de las alianzas que conducen a los pueblos a una lucha de hegemonía y asegura su sincera colaboración en todas las iniciativas que tiendan a evitar futuras guerras.

«Que la libertad de los mares ha de ser la condición primordial para asegurar la existencia y pacificar relaciones de las naciones, como asimismo se ha de dejar abierta la intercambiabilidad mercantil, estos principios han sido siempre los que han inspirado a la política alemana.

«Además, referente al tráfico naval en salir de estas zonas, si antes del 5 de Febrero dejan el puerto y toman el camino más corto hacia las zonas libres.»

REGALO GRATUITO Ofrecido por la Crème Simon Casa de la Clientela Española. En lo sucesivo, cada uno de sus acreditados Productos para el Tocado, contendrá un Vale que dará derecho gratis a un valioso regalo.

salir de estas zonas, si antes del 5 de Febrero dejan el puerto y toman el camino más corto hacia las zonas libres.»

«La nota entregada al embajador de los Estados Unidos contiene, además de las ya reproducidas indicaciones, una referencia al mensaje del presidente Wilson al Senado, y que, entre otras, contiene las siguientes palabras: «El gobierno imperial ha tomado nota del contenido del mensaje con toda la atención que merecen sus palabras inspiradas por un alto sentimiento de su responsabilidad.»

«Con gran satisfacción ha podido comprobar que los principios de esta importante manifestación coinciden con los puntos de vista y deseos que profesa Alemania.

«Aquí pertenece, en primer lugar, el derecho de poder decidir libremente sobre sí mismo y la igualdad de derechos de las naciones: En reconocimiento de este principio vería con sincera satisfacción que naciones como Irlanda e India, que carecen de los beneficios de la independencia nacional, pudiesen recobrar su libertad.

«También está Alemania en contra de las alianzas que conducen a los pueblos a una lucha de hegemonía y asegura su sincera colaboración en todas las iniciativas que tiendan a evitar futuras guerras.

«Que la libertad de los mares ha de ser la condición primordial para asegurar la existencia y pacificar relaciones de las naciones, como asimismo se ha de dejar abierta la intercambiabilidad mercantil, estos principios han sido siempre los que han inspirado a la política alemana.

«Además, referente al tráfico naval en salir de estas zonas, si antes del 5 de Febrero dejan el puerto y toman el camino más corto hacia las zonas libres.»

«La nota entregada al embajador de los Estados Unidos contiene, además de las ya reproducidas indicaciones, una referencia al mensaje del presidente Wilson al Senado, y que, entre otras, contiene las siguientes palabras: «El gobierno imperial ha tomado nota del contenido del mensaje con toda la atención que merecen sus palabras inspiradas por un alto sentimiento de su responsabilidad.»

«Con gran satisfacción ha podido comprobar que los principios de esta importante manifestación coinciden con los puntos de vista y deseos que profesa Alemania.

«Aquí pertenece, en primer lugar, el derecho de poder decidir libremente sobre sí mismo y la igualdad de derechos de las naciones: En reconocimiento de este principio vería con sincera satisfacción que naciones como Irlanda e India, que carecen de los beneficios de la independencia nacional, pudiesen recobrar su libertad.

«También está Alemania en contra de las alianzas que conducen a los pueblos a una lucha de hegemonía y asegura su sincera colaboración en todas las iniciativas que tiendan a evitar futuras guerras.

«Que la libertad de los mares ha de ser la condición primordial para asegurar la existencia y pacificar relaciones de las naciones, como asimismo se ha de dejar abierta la intercambiabilidad mercantil, estos principios han sido siempre los que han inspirado a la política alemana.

Sección informativa

Ayuntamiento

Sesión de anteañoche Anteanoche, a las 6'45, se reunió, en primera convocatoria, el Ayuntamiento de esta ciudad...

«Confianza en que el pueblo y el Gobierno de... (nombre del Estado neutral) sabrán reconocer los fundamentos de esta resolución, espera el Gobierno imperial que... (Estado neutral) apoyará la nueva situación con imparcialidad y contribuirá por su parte a evitar más miserias y los inevitables sacrificios de vidas.»

«Al mismo tiempo que exponemos en la presente nota todos los detalles de las nuevas medidas de guerra, expresamos nuestra esperanza de que el Gobierno de... (Estado neutral) prevendrá a los buques de su país del peligro de entrar en las zonas descritas en la adjunta memoria, y a sus súbditos de confiar pasajeros y mercancías con destino a los puertos comprendidos en las zonas del bloqueo.»

La memoria mencionada en la nota, dice como sigue:

las obras de construcción de puentes sobre la Riera. Queda sobre la mesa, a propuesta del señor Trián, un dictamen de Murallas, proponiendo la adquisición de una máquina de escribir.

Se conceden varios permisos para obras particulares. Se aprueba una relación de pequeñas reparaciones que deben efectuarse en la vía pública.

Se aprueba el acta de la sesión anterior y varias cuentas por servicios municipales.

Orden del día Se entra el Ayuntamiento de un oficio del Arrendatario del arbitrio sobre alcoholes participando el nombramiento de agente ejecutivo.

La Vileta; otro para la construcción de un trozo de alcantarilla en la calle de San Miguel, y otro para la prolongación del adoquinado de la misma calle.

El arbitrio sobre carnes Se da lectura a un oficio del Contador municipal, señor Labandera, comunicando que el contratista del arbitrio sobre la carne no ha ingresado aun la cantidad que le corresponde satisfacer cada mes por dicho arbitrio.

sus bienes, excepto la mansión señorial de la plaza del Mercado, logrando reunir cien mil duros en oro. Antes de abandonar esta ciudad envió a sus dos hijos para que buscasen una comarca fiel al catolicismo...

los cien mil duros habían sido robados por los suecos, como lo demostraban los armarios y baúles vacíos y abiertos, y las ropas arrojadas en desorden por toda la casa.

«Tal era la narración que tu padre hacía, José... La casa así desmantelada fue vendida a uno de los mercaderes de la ciudad, llamado Hellwig, y los dos hijos de Adrián se repartieron la módica suma que esta venta y la de algunas parcelas de terreno le produjo.

amor eterno y recíproco que debíamos sentir entrambos. «¿Cómo podré olvidar todo esto, cuando durante muchos años he resistido a los ruegos y a las amenazas de mis padres...? ¿Cómo podía ser perjur...? Me decían que era hijo de un artesano... Y les contestaba que, según sus ideas, era más noble que nosotros...»

tanto como mi vida, sin habernos reconciliado... ¡Puede darse pena más horrible...! Si hubiese cometido los mayores crímenes, no podría haber un castigo más grande para mi corazón, que día y noche se seicte traspasado por este recuerdo como por la hoja de un agudo puñal.

«Te acuerdas, querido José, del día en que la niña Cordula Hellwig buscaba desolada su paloma favorita, a quien había hecho huir un perro de caza? De aquel día data





# Grandes Almacenes

# SAN JOSE

## Ultimos días de Baratura

Pañería, Mercería, Lanería, Lencería, Confecciones, Pañolería, Sastrería, Géneros de Punto, Camisería

**¡¡ Ocasión !!**

1.000 Retajos a 1 Pta.--1.000 Docenas Cuellos a 1 Pta. Docena Corte de Jana a 350 Ptas.

Grandes rebajas en la sección de calzado

## Zapatos a 1 Pta. par-Zapatillas a 1 Pta. par

## Depósito exclusivo de Fonógrafos y Discos marca PATHÉFONO

Los mejores hasta hoy.--Discos a 650 ptas. por los más notables artistas como Titta Ruffo, Caruso, Constantino, Scampini, Tedeschi, Blanchart, etc. y las tipleas como Bellincioni Carelli, Agostinelli etc.

## PRECIO FIJO-TELÉFONO 217

PÍDASE EN TODAS PARTES



**LICOR BREA MÚNERA**

CONTRA

- CATARROS
- TOSES-BRONQUITIS
- EXPECTORACIONES
- ASMA Y DEMAS AFECCIONES DEL APARATO RESPIRATORIO

LABORATORIO MÚNERA  
CASA FUNDADA EN 1875  
BARCELONA

**Gotas Madres Sulfurosas DE BAR**

Las Gotas Madres Sulfurosas de Bar, es la medicación sulfurosa por excelencia.

Las Gotas Madres Sulfurosas de Bar, se emplean en los herpes, lagas, anginas, bronquitis, escrófulas, granos, etc. y siempre que está indicado el uso del azufre o de las aguas minerales sulfurosas.

Las Gotas Madres Sulfurosas de Bar, pueden usarse en agua para bañarse, baños, gargarismos, pulverizaciones, pomadas, etc.

Con las Gotas Madres Sulfurosas de Bar, se hace toda la medicina sulfurosa a domicilio.

Precio del frasco: 3 Pesetas

Distribución: Centro Farmacéutico y Farmacia de D. Juan V. Izaguirre.

**Ferretería LA CATALANA**

MIGUEL CASELLAS (Sucesor de Castellet)

Fabricante de Cajas para Caudales, Básculas, Romanas, Balanzas, Pesas y Medidas.

Visagras y herrajes para puertas

PLAZA BANCH DE S'OLL--PALMA

**Liga de Propietarios de fincas Urbanas**

Habitaciones para alquiler

CALLE O PLAZA	N.º	PISO	INFORMES	OBSERVACIONES
Socorro	11	3.º	Bosch 20-1.º	Taller y habitación. También se vende mucha capacidad, 6 cuartos agua
Alfarería	42	1.º dcha.	Alfarería 42	Mucha capacidad, reciente construcción local propio para comercio o industria
Maladero	30	1.º d.º	Cofradía, 4-1.º	capacidad, 4 dormitorios, agua a grifo
Peñaires	37 y 49	bajo	Peñaires, 41, entresuelo	capacidad 5 dormitorios, agua a grifo
Olmos	132-134	entr.º	Olmos, 132-134 pral.	Mucha capa ídada, propio para cochera
Olmos	132-134	3.º	Olmos 132-134 pral.	Agua, grifo, W. C. coladuría, etc.
Arabi	3	bajo	Cofradía, 17 principal	
Calle Felú	1	2.º	Brosca, 19, dcha	

Véase relación general en el domicilio social: Calle de Sintas, 6, bajos.

**Servicios de la Compañía Transatlántica**

**LÍNEAS AL RIO DE LA PLATA Y AL BRASIL**

El vapor Infanta Isabel de Borbón saldrá el día 4 de Febrero de Barcelona el 5 de Málaga y el 7 de Cádiz para Santa Cruz de Tenerife, Montevideo y Buenos Aires.

El vapor León XIII saldrá el día 14 de Febrero de Bilbao y Santander el 15 de Gijón 16 Coruña el 17 de Vigo, y el día de Lisboa (facultativa) para Río Janeiro, Santos, Montevideo y Buenos Aires.

**LÍNEAS A ANTILLAS MÉJICO, NEW-YORK Y COSTA FIRME**

El vapor Antonio López saldrá el día de Barcelona, el 26 de Valencia, el 28 de Málaga y el 30 de Cádiz, para New-York, Habana, Veracruz y Puerto Méjico.

El vapor Alfonso XIII saldrá el 16 de Febrero de Bilbao, el 19 de Santander y el 21 de Coruña para Habana Veracruz Admitir carga y pasaje para Costafirme y Pacífico con trasbordo en Habana.

El vapor Buenos Aires saldrá el día de Barcelona, el 11 de Valencia el 13 de Málaga y el 15 de Cádiz para Las Palmas, Santa Cruz de Tenerife, Santa Cruz de la Palma, Puerto Rico, Habana, Puerto Lirón y Colón, Sabana, Caracas, Puerto Cabello y La Guayra. Se admitiré carga y pasaje, con trasbordo para Veracruz, Tampico y Puertos del Pacífico.

**LÍNEA DE FILIPINAS**

El vapor saldrá el día de Barcelona, para Aljandria (facultativa) con salid Suva, Colombo, Singapore y Manila.

**LÍNEA DE FERNANDO FÓO**

El vapor C. de Cádiz saldrá el día de Barcelona con escalas en Valencia y Alicante y el 7 de Cádiz, para Tánger, Casablanca, Mazagan escalas facultativas) Las Palmas, Santa Cruz de Tenerife, Santa Cruz de la Palma, demás escalas intermedias y Pasazada FÓO.

Estos vapores admiten carga en las condiciones más favorables, y pasaje los a quienes la Compañía de alojamiento y trato esmerado, como ha acreditado en su dilatado servicio. Todos los vapores tienen telegrafía sin hilos. También se admitiré carga y se expiden pasajes para todos los puertos del mundo servidos por líneas regulares.

Para informes y despacho: Sra. Luisa M. Sureda y C.º S. en C.º-Plaza de Antonio Maura, núm. 4, Palma.

**Bolsillos de plata DOBLES BOLAS de Goma**

Especiales para la fabricación de la Malla.

(Descuentos, a Revendedores)

Casa CODINA, Unión, 8, Palma (entre Mercado y Borne).

**PLUMA TINTERA CONK LIN**

de llenadura automática

PAPELERIA PLANELL

Sindicato, 59--Palma

**Se venden**

en la calle de San Magia (Santa Catalina) las siguientes casas:

- núm. 87, el 1.º, 2.º y 3.º piso.
- núm. 68, el 2.º y último piso.
- núm. 62, el 2.º piso.

Para informes: don Gabriel Alemany, calle de Cardá, 9, Andraitx.

**Galera**

6 sientos en muy buen estado, se vende. Informes: Centro Anuncios.

**Línea Pinillos**

Línea de la América del Sur

Para Montevideo y Buenos Aires saldrá del puerto de Barcelona el día de el vapor

**Balmes**

Para Santos, Montevideo y Buenos Aires saldrá de Barcelona el día de el vapor

**Valbanera**

Línea de las Antillas

Para Canarias, San Juan de Puerto Rico, Matanzas, Habana y Cienfuegos, saldrá de este puerto directamente el día 1.º de Febrero el vapor

**Martin Saenz**

Admite carga y pasaje debiendo declarar con anticipación los señores cargadores a los Representantes de la Compañía la carga que tengan que embarcar para reservarse la cabida necesaria.

NOTA—La carga previamente comprometida se recibirá en lanchas los días 50, y 31.

Para más informes dirigirse a los Representantes de la Compañía

SEÑORES PLANAS, PIZÁ Y C.º S. en C.º

San Miguel, 39, Palma

**Sus Bronquios Silban!**

Tos tenaz, seguida de fumas, respiración difícil, he aquí los síntomas de una bronquitis crónica, de un catarro, de un asma que hace falta curar inmediatamente si se quiere evitar la más grave complicación.

Esta curación es segura por el empleo del

**PECTORAL RICHELET**

(Sin alcohol, ni azúcar.)

Jamás se ha conocido un desacierto. La tos desaparece en 24 horas y las lesiones son rápidamente cicatrizadas. Los pulmones son fortificados. El Pectoral Richelet no conteniendo ni alcohol ni azúcar no cansa jamás el estomago.

De venta en todas las Droguerías y principales Boticas de España.

Laboratorio: L. RICHELET  
Rue Gambetta, 13, SEDAN (Francia).

Depositarío general para toda España:  
D. FRANCISCO LOYARTE, Calle Loyola, 9, SAN SEBASTIÁN

Precio del Frasco: 4 pesetas.

**BASTA DE SOFISTICACIONES**

Tengo el honor de ofrecer al público en general un servicio diario de comicio de vinos puros de mesa del PAIS y CATALANES garantizando su pureza a 35, 40, 50 y 60 céntimos litro.

Encargos: Velázquez, 26

**Bodegas Catalano-Balear**

**ESPERANZA PIZÁ**

Extrae rápidamente sin dolor ni molesta los cellos y durezas. Es curioso no motiva los inconvenientes de otros emplastos y de los líquidos en general. Es económico: una peseta en las farmacias, droguerías y zapsterías. Depósito: Farmacia Röver, Piza Antonio Maura.

DE VENTA EN LAS PRINCIPALES FARMACIAS DE ESPAÑA

LA ESPERANZA  
Luzeta, 11

**Tarjetaria y Resmillería**

LA ESPERANZA  
Luzeta, 11